

Planung und Abwicklung von Rundfunkprüfungen

Planificación y realización de las fiscalizaciones de los entes de televisión y radiodifusión

EURORAI Seminar
am 13. Mai 2004
in Leipzig

Ministerialrat H.P. Rottmann,
Landesrechnungshof Rheinland-
Pfalz, Speyer

Planung und Abwicklung von Rundfunkprüfungen

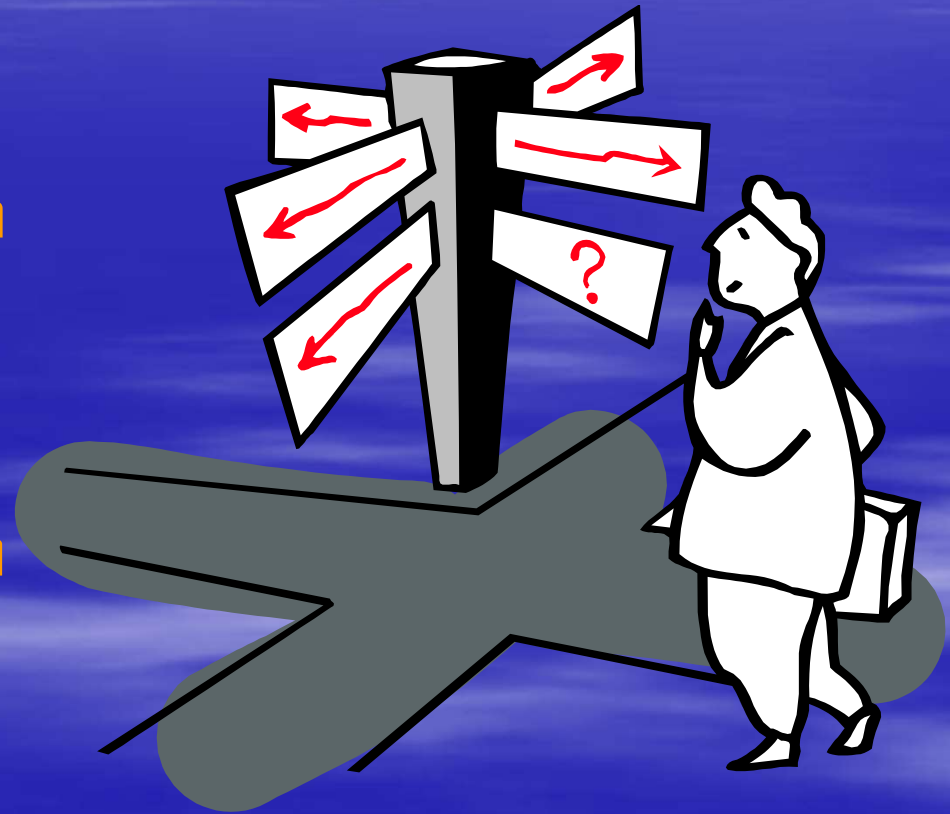
Planificación y realización de las fiscalizaciones de los entes de televisión y radiodifusión

- Warum Planung von Rundfunkprüfungen?
- **¿Por qué planificar las fiscalizaciones de las radiotelevisiones?**
- Wie bereiten wir uns vor?
- **¿Cómo nos preparamos?**
- Wie gehen wir bei der Planung vor?
- **¿Cómo procedemos en la planificación?**
- Was ist bei der Abwicklung von Rundfunkprüfungen zu beachten?
- **¿Qué debemos tener en cuenta al fiscalizar las radiotelevisiones?**

Warum Planung von Rundfunkprüfungen?

¿Por qué es conveniente planificar las fiscalizaciones?

- Interne Planung / **Planificación interna**
- Umfang des Prüfungsstoffes / **Alcance de la fiscalización**
- Outsourcing / **Externalización**
- Dauer des Prüfungsverfahrens / **Duración de los procedimientos de auditoría**
- Einschränkungen der Prüfungsrechte / **Limitaciones de los derechos de control**



Wie bereiten wir uns vor?

¿Cómo nos preparamos?



- Gremienprotokolle / **Protocolos de las reuniones de los órganos del ente fiscalizado**
- Haushaltspläne / **Presupuestos**
- Jahresabschlüsse und Geschäftsberichte / **Cuentas y memorias anuales**
- Berichte der Abschlussprüfer / **Informes de los auditores privados**
- Berichte der internen Revision / **Informes de la auditoría interna**
- Jahrbücher / **Anuarios**

Wie bereiten wir uns vor?

¿Cómo nos preparamos?



- KEF-Berichte / **Informes de la KEF**
- Berichte anderer Prüfer / **Informes de otros órganos fiscalizadores**
- Erfahrungsaustausch / **Intercambio de experiencias**
- Presse / **Prensa**
- Schreiben von Bürgern / **Escritos de los ciudadanos**

Wie gehen wir bei der Planung vor?

¿Cómo procedemos en la planificación?

Teamarbeit

Trabajo en equipo



¿Cómo procedemos en la planificación?

Der Kaiser
El Dirigente



Der Wissenschaftler
El académico



Der Ordnungsfanatiker
El fanático del orden



Der Wühler
El que revuelve todos los papeles



Der Kontrolleur
El supervisor

Wie gehen wir bei der Planung vor ?

¿Cómo procedemos en la planificación?

Der Kaiser
(Orientierung)
/estudio
preliminar



Der Wissenschaftler
(Systeme) / sistemas



Der Ordnungsfanatiker
(Recht-/Ordnungsmäßigkeit)
/ Legalidad y regularidad



Der Wühler (Belege)
/ justificantes



Der Kontrolleur
(Nachschau)
/seguimiento

Was ist bei der Abwicklung von Rundfunkprüfungen zu beachten ?

¿Qué hay que tener en cuenta al fiscalizar los entes de radiotelevisión?

- Prüfungseröffnung / **Inicio de la fiscalización**
- Ablauf der örtlichen Erhebungen / **Transcurso de los controles in situ**
- Schlussbesprechung / **Entrevistas finales**
- Veröffentlichung der Prüfungsfeststellungen / **Publicación de las conclusiones de la auditoría**
- Behandlung der Prüfungsfeststellungen / **Tratamiento de las conclusiones de la auditoría**
- Abschluss des Prüfungsverfahrens / **Terminación de los procedimientos de auditoría**

Was ist bei der Abwicklung von Rundfunkprüfungen zu beachten ?

¿Qué se debe considerar al fiscalizar los entes de radiotelevisión?

- Prüfungseröffnung / **Inicio de la fiscalización**
- Ablauf der örtlichen Erhebungen / **Trascurso de los controles in situ**
- Schlussbesprechung / **Entrevistas finales**
- Veröffentlichung der Prüfungsfeststellungen / **Publicación de las conclusiones de la auditoría**
- Behandlung der Prüfungsfeststellungen / **Tratamiento de los resultados de la auditoría**
- Abschluss des Prüfungsverfahrens / **Terminación de los procedimientos de auditoría**

**Vielen Dank für Ihr
Interesse**



**Muchas gracias
por su atención**